Programme Title: BA French and Russian

Programme Specification

<table>
<thead>
<tr>
<th>Awarding Body/Institution</th>
<th>Queen Mary University of London</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Teaching Institution</td>
<td>Queen Mary University of London</td>
</tr>
<tr>
<td>Name of Final Award and Programme Title</td>
<td>BA French and Russian</td>
</tr>
<tr>
<td>Name of Interim Award(s)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Duration of Study / Period of Registration</td>
<td>5 years / 4 years / 3 years</td>
</tr>
<tr>
<td>QM Programme Code / UCAS Code(s)</td>
<td>TRXY 5 yr / RR17 4 yr / RRAZ 3 yr</td>
</tr>
<tr>
<td>QAA Benchmark Group</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>FHEQ Level of Award</td>
<td>Level 6</td>
</tr>
<tr>
<td>Programme Accredited by</td>
<td>n/a</td>
</tr>
<tr>
<td>Date Programme Specification Approved</td>
<td>24 Mar 2014</td>
</tr>
<tr>
<td>Responsible School / Institute</td>
<td>School of Languages, Linguistics &amp; Film</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Schools which will also be involved in teaching part of the programme

Institution(s) other than Queen Mary that will provide some teaching for the programme
n/a

Programme Outline

Studying modern languages is about more than vocabulary, grammar and pronunciation: you will also immerse yourself in culture, may spend time working or studying abroad and will learn to understand the subtleties of communication.

This degree programmes is split equally between French and Russian in order to achieve the same high level of competence in both languages. Students with little or no knowledge of Russian start this programme with a preliminary year of intensive language instruction, bringing you up to good A-level standard. You then progress to Year 1, and as the year abroad in Year 3 is optional, you can still finish in four years. Students who already have an A-level in Russian or an equivalent qualification, go straight into Year 1 of the main degree. To achieve the same high level of competence in both languages, you will take core modules in the written and spoken language for each subject all the way through to your final year.

Aims of the Programme

1. To provide a coherent, innovative and intellectually challenging programme which promotes the study of French and Russian language, linguistics, literature and culture to a broad constituency of well-qualified students.
2. To impart a high level of linguistic knowledge and skills, both productive and receptive, in the French and Russian languages, fostering an understanding of the language itself as a rewarding object of study, from the perspectives of linguistics and philology.

Queen Mary University of London
3. To give students access to a range of material in the foreign languages that is worthy of study either as a product of the culture concerned or in a broader cultural and intellectual perspective, or both. This material can be found in different media (written and visual, such as cinema) and different genres (fiction, theatre, poetry, philosophy and so forth). These aims intertwine, since the broader and deeper the student's knowledge of and skills in the language, the broader and deeper the understanding of the material they can achieve.

4. To encourage engagement with a wide variety of critical and theoretical modes of inquiry, enabling students to develop advanced skills of literary and cultural analysis, with attention to genre, period, form and style.

5. To enable students to develop independent critical thinking and judgment and to undertake independent research tasks.

6. To develop a range of skills necessary to the effective communication of ideas and arguments.

7. To develop a range of subject-specific and transferable skills appropriate to a wide range of subsequent careers; in particular, to develop graduates' capacity for further learning; to prepare them for further study or research; to equip them to meet international, national, regional or local needs.

What Will You Be Expected to Achieve?

The programme provides opportunities for students to develop and demonstrate knowledge and understanding, skills and other attributes in the areas below. The programme outcomes are referenced to the Framework for Higher Education Qualifications in England, Wales and Northern Ireland (2008), and relate to the typical student. Additionally, the SEEC Credit Level Descriptors for Further and Higher Education 2010 and Queen Mary Statement of Graduate Attributes have been used as a guiding framework for curriculum design.

**Academic Content:**

| A1 | Ability to demonstrate a knowledge of the core linguistic, literary and cultural concepts in the study of French and Russian. In addition, to evaluate different theoretical perspectives on these concepts. |
| A2 | Ability to illustrate the core analytical ideas relevant to these concepts, specify and apply these core analytical ideas. |
| A3 | Ability to identify the character of cultural products in French and Russian (influence of genre, history and function). In addition, to critically evaluate the character of such cultural products. |

**Disciplinary Skills - able to:**

| B1 | develop advanced oral, written and comprehension skills in the French and Russian language, becoming fluent and accurate users of the language in a wide range of domains and registers. |
| B2 | understand the socio-historical contexts of literary and linguistic aspects of French and Russian. In addition, to engage with theoretical models of such contexts. |
| B3 | construct cogent and sophisticated critical essays with evidence of independent study and initiative. |
| B4 | formulate theoretically informed arguments and express these clearly and effectively in the form of oral presentations. |
| B5 | bring critical skills to bear on the analysis of texts and other cultural products. In addition, to compare the effectiveness of different critical techniques. |
| B6 | demonstrate and deploy a range of key transferable skills appropriate to analytical investigation and independent critical thinking. |

**Attributes:**

![Queen Mary University of London logo]
Programme Title:  BA French and Russian

| C1 | Demonstrate effective spoken and written communication skills, using IT competently, and adapting communication appropriately according to the social, professional or cultural setting. |
| C2 | Critically evaluate information from a variety of sources to extend understanding of a subject or situation, and apply this knowledge confidently and constructively. |
| C3 | Demonstrate the independent learning ability required for continuing professional development. |

How Will You Learn?

The programme is taught in accordance with the Teaching, Learning and Assessment Strategy of the School. Teaching will be led by research-oriented staff. These strategies aim to:

- Foster a sense of community amongst students and staff in the pursuit of teaching and learning;
- Promote the relationship between staff research, teaching and student learning;
- Expose students to a diverse set of approaches to the study of their subject area;
- Encourage students to take responsibility for their own learning and progress and to develop qualities of self-discipline and self-direction;
- Inspire intellectual independence in students;
- Employ a variety of assessment methods;
- Prepare graduates for training and/or employment, or further academic study through the acquisition of transferable skills.

Teaching takes a number of forms:
- Lectures;
- Seminars, including a variety of group work;
- Small group tutorials;
- Workshops;
- Lab work using multi-media resources;
- Writing intensive courses;
- Field trips;
- Independent work by students, including research, presentations and peer review;
- Individual supervision of projects and dissertations;
- Individual and group feedback on written work.

How Will You Be Assessed?

Assessment is typically by a combination of examination and coursework, or of different kinds of coursework. The kind of examination or coursework will vary with the content of each module. Examinations may take the form of essay questions, analysis or exercises. Coursework may consist of essays, longer research projects, textual commentaries, critical reviews, practical exercises, diaries of your own research, poster presentations. Oral presentations, suitably monitored, or in-class quizzes may also be used. Language examinations may include oral and aural assessments.

How is the Programme Structured?

Requirements

Students must take a minimum of 150 credits in French modules and a minimum of 135 credits in Russian modules in addition to the Preliminary Year in Russian and Year Abroad module(s) (as applicable) over the period of their studies. The Preliminary Year and the Year Abroad are each worth 120 credits.
Programme Title: BA French and Russian

If students are placed into the preliminary Russian stream the degree programme will be 4 years in length including the preliminary Russian year with no year abroad. Students who opt to take a year abroad will follow a 5 year programme. The programme requirements for the 4 year variant are exactly the same as for the 5 year programme but without the Year Abroad requirement.

If students are placed in the post A-Level or native speaker Russian stream the degree programme will be 4 years in length including a Year Abroad. The Year Abroad is a compulsory and integral part of the degree programme for students in the post A-Level Russian stream. Exceptionally the School can exempt students from the Year Abroad. These students will submit a change of programme form to change their degree to a 3-year degree. The programme requirements for the 3 year variant are exactly the same as for the 4 year programme but without the Year Abroad requirement.

Structure
Students are separated into 3 language streams according to ability in the Russian language, and follow the degree pathways as follows. Ability is determined by a test in Welcome Week of Year 1.

Preliminary Year for students in the ab-initio Russian stream
This is a preliminary year for students who enter without a Russian A-Level or equivalent which is dedicated solely to the study of Russian Language.

Ab initio Russian
120 credits Introductory Russian (core module)

Progression Requirements from Preliminary Year to Year 1
Students must pass Introductory Russian with a grade C or above

Year 1 [Entry point for students in the post-A-Level stream] – Level 4
Ab initio Russian / post A-Level Russian
30 credits French I (core module)
30 credits French Foundations (compulsory module)
30 credits Russian I (Core Module)
30 credits Landmarks of Russian Literature (Compulsory Module)

Native speakers of Russian
30 credits French I (core module)
30 credits Russian I N (Core Module)
30 credits Landmarks of Russian Literature (Compulsory Module)

Progression Requirements to Year 2
To successfully progress from Year 1 to Year 2 students must pass a minimum of 90 credits including any core module. Students who have passed 90 credits without the core module are not eligible for progression.

Year 2 – Level 5
Ab initio Russian / post A-Level Russian
30 credits French II (core module)
15 credits Translation into French (level 5 compulsory module)
30 credits Russian II (core module)
45 credits optional modules to be chosen from all modules offered in the Faculty of Humanities and Social Sciences, subject to space available on modules and with the guidance of the students’ adviser. A maximum of 30 credits may be at level 4 or level 6 with the advisers’ agreement.

Native Speakers of Russian
30 credits French II (core module)
15 credits Translation into French (level 5 compulsory module)
30 credits Russian II N (core module)
45 credits optional modules to be chosen from all modules offered in the Faculty of Humanities and Social Sciences, subject to
Programme Title: BA French and Russian

space available on modules and with the guidance of the students’ adviser. A maximum of 30 credits may be at level 4 or level 6 with the advisers’ agreement.

Progression Requirements to Year Abroad/Final Year
To successfully progress to the Year Abroad (or Final Year for exempted students) students must pass a minimum of 180 credits from Year 1 and Year 2 including any core modules. Exceptionally the School may progress a student to the Year Abroad if the student has passed 180 credits from Year 1 and Year 2 but not the core level 5 language module. The student must re-sit the failed core language module during the following academic year and may not progress to Final Year from the Year Abroad until this hurdle has been passed.

Year Abroad

120 credits compulsory Year Abroad Assessment.

Progression Requirements to Final Year from Year Abroad
Students must complete the year abroad to progress to the final year of the programme. Successful completion of the year abroad assessment is not a hurdle to progression but all marks will count towards degree classification, whether pass or fail.

Final Year – Level 6

Ab-Initio Russian / Post A-Level Russian
30 credits French III (core module)
Minimum 15 credits / Maximum 45 credits optional modules to be chosen from FRE-coded modules at level 6
30 credits Russian III (core module)
Minimum 15 credits/Maximum 45 credits optional modules to be chosen from RUS-coded modules at level 6
Minimum 0 credits/Maximum 30 credits optional modules to be chosen from all modules offered in the Faculty of Humanities and Social Sciences, subject to space available on modules and with the guidance of the students’ adviser. These modules may be at level 5 or 6. Students may not take level 4 modules in Final Year.

Native Speakers of Russian
30 credits French III (core module)
Minimum 15 credits / Maximum 45 credits optional modules to be chosen from FRE-coded modules at level 6
30 credits Russian III N (core module)
Minimum 15 credits/Maximum 45 credits optional modules to be chosen from RUS-coded modules at level 6
Minimum 0 credits/Maximum 30 credits optional modules to be chosen from all modules offered in the Faculty of Humanities and Social Sciences, subject to space available on modules and with the guidance of the students’ adviser. These modules may be at level 5 or 6. Students may not take level 4 modules in Final Year.

Requirements for Award
Students must pass a minimum of 270 credits including any final year core module, but not including the Preliminary Year and/or Year Abroad assessment (as applicable).

Academic Year of Study

<table>
<thead>
<tr>
<th>Module Title</th>
<th>Module Code</th>
<th>Credits</th>
<th>Level</th>
<th>Module Selection Status</th>
<th>Academic Year of Study</th>
<th>Semester</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
What Are the Entry Requirements?
The entry requirements are as stated in the Queen Mary prospectus for current entry, and on the Queen Mary website http://www.qmul.ac.uk/undergraduate/coursefinder/index.html

How Do We Listen and Act on Your Feedback?
The Staff-Student Liaison Committee provides a formal means of communication and discussion between schools/institutes and its students. The committee consists of student representatives from each year in the school/institute together with appropriate representation from staff within the school/institute. It is designed to respond to the needs of students, as well as act as a forum for discussing programme and module developments. Staff-Student Liaison Committees meet regularly throughout the year.

Each school/institute operates a Learning and Teaching Committee, or equivalent, which advises the School/Institute Director of Taught Programmes on all matters relating to the delivery of taught programmes at school level including monitoring the application of relevant QM policies and reviewing all proposals for module and programme approval and amendment before submission to Taught Programmes Board. Student views are incorporated in the committee’s work in a number of ways, such as through student membership, or consideration of student surveys.

All schools/institutes operate an Annual Programme Review of their taught undergraduate and postgraduate provision. APR is a continuous process of reflection and action planning which is owned by those responsible for programme delivery; the main document of reference for this process is the Taught Programmes Action Plan (TPAP) which is the summary of the school/institute's work throughout the year to monitor academic standards and to improve the student experience. Students’ views are considered in this process through analysis of the NSS and module evaluations.

Academic Support
All students beginning study on the programme participate in a series of Welcome Week activities, which involve introductions to the programme and specific inductions in the use of the online learning environment. These events also include opportunities for social interaction, and scheduled small group and individual meetings with personal advisers.

Each student’s academic progress and personal welfare is monitored by an adviser, the designated members of staff with whom students can raise issues and problems, and from whom they can seek advice and guidance.

All teaching staff hold regular office hours in which students are actively encouraged to discuss their work and their progress.

There is a dedicated Student Experience Manager in the School of Languages, Linguistics and Film, who works with academic staff to assist students in need of support.

Where appropriate, students will be advised to make use of relevant professional service departments in the College, including Disability and Dyslexia, Welfare, and Counselling.

The School of Languages, Linguistics and Film recognises how closely writing is linked to thinking; and how important writing skills are both in the academic and professional worlds, and collaborates with the College’s Thinking Writing team which supports students in the development of their writing skills. The College also offers a range of services to support you in your learning and help you develop academically and professionally. These include: Academic Study Workshops, Academic English and Study Skills Support and One-to-One Tutorials working with you on your written assignments.

Programme-specific Rules and Facts
None.
Programme Title: BA French and Russian

Specific Support for Disabled Students

Queen Mary has a central Disability and Dyslexia Service (DDS) that offers support for all students with disabilities, specific learning difficulties and mental health issues. The DDS supports all Queen Mary students: full-time, part-time, undergraduate, postgraduate, UK and international at all campuses and all sites.

Students can access advice, guidance and support in the following areas:
- Finding out if you have a specific learning difficulty like dyslexia
- Applying for funding through the Disabled Students’ Allowance (DSA)
- Arranging DSA assessments of need
- Special arrangements in examinations
- Accessing loaned equipment (e.g. digital recorders)
- Specialist one-to-one "study skills" tuition
- Ensuring access to course materials in alternative formats (e.g. Braille)
- Providing educational support workers (e.g. note-takers, readers, library assistants)
- Mentoring support for students with mental health issues and conditions on the autistic spectrum.

Links With Employers, Placement Opportunities and Transferable Skills

As a graduate in two foreign languages you have been highly trained to value both linguistic precision and cultural contexts. In addition to your excellent communication skills (written and spoken) you have the cultural flexibility that comes from having lived, and perhaps worked, abroad. Your training in the analysis and interpretation of material as well as in report-writing, group-working and presentation skills is highly valued by future employers. As well as careers linked directly to the subject, such as teaching, translation or interpreting, our graduates are attracted to sectors as diverse as banking, multinational corporations, marketing, PR, sales, management consultancies, the diplomatic service, publishing, the media, law, computing, library management. Each year some of our students go on to study at postgraduate level.

Programme Specification Approval

Person completing Programme Specification
Jill Evans, Head of Administration

Person responsible for management of programme
Prof D J Adger, Head of School

Date Programme Specification produced/amended by School Learning and Teaching Committee
February 2014

Date Programme Specification approved by Taught Programmes Board
24 Mar 2014